



Eiropas judikatūras identifikators (ECLI)

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) ir izveidots, lai atvieglotu pareizu un nepārprotamu Eiropas un valstu tiesu spriedumu citēšanu. Vienotu metadatu kopums palīdzēs uzlabot judikatūras meklēšanas rīkus.

Pirms ECLI izveidošanas atrast atbilstošu judikatūru bija ļoti sarežģīti un laikietilpīgi. Piemērs ir gadījums, kad bija zināms, ka dalībvalsts A Augstākās tiesas spriedums ir interesants attiecībā uz konkrētu juridisku diskusiju. Lieta bija reģistrēta dažādās valstu un pārrobežu datubāzēs, taču katrā datubāzē nolēmumam bija cits identifikators. Bija jācitē visi šie identifikatori (ja tie vispār bija zināmi), lai lasītāji varētu atrast lietu datubāzēs, kuras tie lieto. Atšķirīgi citēšanas noteikumi un stili sarežģīja meklēšanu. Turklāt lietotājiem bija jāapskata visas datubāzes, lai noskaidrotu, vai Augstākās tiesas lieta ir pieejama – vai ir pieejams tās kopsavilkums, vai tā ir tulkota vai anotēta. ECLI sistēma ļaus atrast visus nolēmuma minēšanas gadījumus visās valsts un pārrobežu datubāzēs, kas piedalās sistēmā, veicot vienu meklēšanas darbību, izmantojot vienu meklēšanas saskarni un tikai vienu identifikatoru.

Vienkārša piekļuve citu dalībvalstu tiesu nolēmumiem ir arvien svarīgāka, lai nostiprinātu valstu tiesnešu lomu ES tiesību aktu piemērošanā un īstenošanā. Atšķirības starp valstīs lietotajām judikatūras identifikatoru sistēmām, citēšanas noteikumiem un tehniskajiem laukiem, kuros aprakstītas sprieduma iezīmes, būtiski traucē citu dalībvalstu tiesu spriedumu meklēšanu un citēšanu.

Lai pārvarētu šīs grūtības un veicinātu vienkāršu piekļuvi valsts, ārvalstu un Eiropas tiesu praksei un tās citēšanu, Eiropas Savienības Padome aicināja dalībvalstis un ES iestādes ieviest Eiropas judikatūras identifikatoru (ECLI) un vienotu judikatūras metadatu minimālo kopu.

ECLI galvenās iezīmes

ECLI ir vienots identifikators, kuram ir vienāds atpazīstams formāts attiecībā uz visām dalībvalstīm un ES tiesām. To veido pieci obligāti elementi:

- “ECLI” – lai norādītu, ka identifikators ir Eiropas judikatūras identifikators;
- valsts kods;
- tiesas, kura pieņēma nolēmumu, saīsinājums;
- gads, kurā nolēmums tika pieņemts;
- kārtas numurs, kas sastāv no līdz pat 25 burtiem un cipariem, formātā, kuru nosaka katra dalībvalsts. Ir atļauts lietot punktus, bet ne citas pieturzīmes.

Elementi tiek atdalīti ar kolu. (Neeksistējošs) ECLI koda piemērs varētu būt:

ECLI:NL:HR:2009:384425, kas varētu būt Nīderlandes ("NL") Augstākās tiesas ("HR") 2009. gada nolēmums 384425.

Metadati

Lai atvieglotu tiesu prakses izpratni un atrašanu, katrā dokumentā, kas satur juridisku lēmumu, būtu jāiekļauj metadatu kopa, kā aprakstīts šajā punktā. Šie metadati būtu jāapraksta atbilstoši standartiem, kas noteikti [Dublin Core Metadata Initiative](#).

[Padomes secinājumos par ECLI](#) ir sniegts izmantojamo metadatu apraksts.

ECLI koordinators

Katrai dalībvalstij, kas izmanto ECLI, ir jāieceļ valsts iestāde vai tiesu iestāde, kura ir šis valsts ECLI koordinators. Valsts ECLI koordinators ir atbildīgs par iesaistīto tiesu kodu sarakstu izveidi, par kārtas numura veidošanas noteikumu publicēšanu un visu citu informāciju, kura attiecas uz ECLI sistēmas darbību. Savienības ECLI koordinators ir Eiropas Savienības Tiesa.

Katra dalībvalsts izlemj, vai un kādā apmērā tā izmantos ECLI sistēmu, piemēram, vai tā to retroaktīvi piemēros iepriekš pieņemtiem nolēmumiem, kāds būs iesaistīto tiesu skaits (tikai augstākās tiesas vai visas tiesa) u.c.

Eiropas un starptautiskā dimensija

Uzklīkšķinot uz ES karoga vai starptautiskajiem karogiem ekrāna labajā pusē, iespējams piekļūt informācijai par ECLI ieviešanu Eiropas Savienības Tiesā un Eiropas Patentu iestādē.

Saskaņā ar [Padomes secinājumiem](#) Eiropas Komisija ir izstrādājusi daudzvalodu ECLI meklētājprogrammu, kas ļauj lietotājiem atrast tiesu nolēmumus to judikatūras publicētāju datubāzēs, kuri ir ieviesuši ECLI standartu un snieguši mums piekļuvi saviem datiem.

ECLI atšifrētājs ir pieejams arī tīmekļa vietnē <https://e-justice.europa.eu/ecli/> – ierakstot ECLI šīs saites galā, parādīsies attiecīgie ECLI metadati (ja tie ir pieejami). Piemēram <https://e-justice.europa.eu/ecli/ECLI:NL:HR:2016:764> uzreiz parāda metadatus par lēmumu ECLI:NL:HR:2016:764.

Dalībvalstu lapas

Dalībvalstu lapās ir atrodama informācija par:

- to, vai dalībvalsts jau ir ieviesusi ECLI un metadatus;
- ja nē – vai tā plāno to darīt;
- ja jā – informācija par tiesu kodiem, formatēšanas noteikumiem, metadatiem utt.
- valsts ECLI koordinātoru.

Lai iegūtu sīkāku informāciju par konkrētu valsti, noklikšķiniet uz tās karodziņa.

Šo lapu uztur Eiropas Komisija. Informācija šajā tīmekļa vietnē nav uzskatāma par Eiropas Komisijas oficiālo nostāju. Komisija neuzņemas nekādu atbildību vai saistības attiecībā uz informāciju vai datiem, kas ietverti vai izmantoti šajā dokumentā. Autortiesību noteikumus Eiropas tīmekļa vietnēs lūdzu skatīt juridiskajā paziņojumā.

Lapa atjaunināta: 08/05/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Eiropas Savienības

Eiropas Savienības Tiesa ([✉ ECLI-Coordinator@curia.europa.eu](mailto:ECLI-Coordinator@curia.europa.eu)) ir *ECLI* koordinators attiecībā uz Savienības tiesām.

Valsts kods

“Valsts kods”, ko attiecībā uz Eiropas Savienības Tiesu izmanto *ECLI* otrajā sastāvdaļā (elementā), ir: [EU]

ECLI uzbūve

Eiropas Savienības Tiesas nolēmumu identificēšanai izmanto šādus *ECLI* elementus:

- saīsinājums “ECLI”
- valsts kods: EU
- tiesas kods:

C = Tiesa

T = Vispārējā tiesa

F = Civildienesta tiesa

- gads, kurā pieņemts nolēmums (formāts GGGG)
- kārtas skaitlis, kas sastāv no:

Nolēmuma numurs (attiecīgā ES tiesa, attiecīgais gads)

Piemēri:

ECLI:EU:C:1998:27 ir Tiesas 27. dokuments, kam 1998. gadā piešķirts *ECLI* identifikators

ECLI:EU:T:2012:426 ir Vispārējās tiesas 426. dokuments, kam 2012. gadā piešķirts *ECLI* identifikators

ECLI:EU:F:2010:80 ir Civildienesta tiesas 80. dokuments, kam 2010. gadā piešķirts *ECLI* identifikators

Noderīgas saites

[EUR-Lex](#)

[Curia](#)

Šo lapu uztur Eiropas Komisija. Informācija šajā tīmekļa vietnē nav uzskatāma par Eiropas Komisijas oficiālo nostāju. Komisija neuzņemas nekādu atbildību vai saistības attiecībā uz informāciju vai datiem, kas ietverti vai izmantoti šajā dokumentā. Autoritātes noteikumus Eiropas tīmekļa vietnēs lūdzu skatīt juridiskajā paziņojumā.

Lapa atjaunināta: 18/01/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Starptautiski

Eiropas Patentu iestāde

[Eiropas Patentu iestāde](#) (EPI) sniedz izgudrotājiem iespēju izmantot vienotu pieteikšanās procedūru, kas viņiem ļauj iegūt patentu aizsardzību līdz pat 40 Eiropas valstīs. Eiropas Patentu iestāde ir [Eiropas Patentu organizācijas](#) izpildinstitūcija. Tās darbību uzrauga Administratīvā padome.

ECLI lietu koordināciju Eiropas Patentu iestādē īsteno tās [Publikāciju departaments](#).

Pasta adrese

Postfach 90
1031 Wien
Austrija

Adrese

Rennweg 12
1030 Wien
Austrija

Valsts kods

Valsts kods, ko attiecībā uz Eiropas Patentu iestādi lieto *ECLI* otrajā elementā, ir: [EP]

Valsts *ECLI* uzbūve

Eiropas Patentu iestādes Apelācijas padomju lēmumu identificēšanai izmanto šādus *ECLI* elementus:

- saīsinājums "ECLI"
- valsts kods: EP
- tiesas kods: BA (BA= Eiropas Patentu iestādes Apelācijas padomes)
- gads, kura pieņemts lēmums (formāts GGGG)
- kārtas skaitlis, kas sastāv no:

lēmuma lietas numura (sākotnējais lietas numurs (bez slīpsvītras)). Tas sastāv no 7 cipariem --> 1 cipars (lēmuma veids) + 4 cipari (lēmuma numurs (kārtas skaitlis)) + 2 cipari (pieteikuma iesniegšanas gada pēdējie divi cipari).

EPI lēmuma veida kodi:

- D : Disciplinārlietu apelācijas padome
- G : Paplašinātā apelācijas padome
- J : Juridiskā apelācijas padome

- T : Tehniskās apelācijas padomes
- W : lēmums par protestu
- R : lēmums par lūgumu pārskatīt lietu

Punkts

Lēmuma datums (formāts GGGGMMDD)

Piemērs:

ECLI:EP:BA:2002:D000300.20020503

EP = Eiropas Patentu iestāde

BA = Eiropas Patentu iestādes Apelācijas padomes

2002 = gads, kurā pieņemts lēmums (piemērs)

D000300= D0003/00 (lietas numurs)

20020503 = 2002.05.03 (lēmuma datums)

ECLI izmantošana

ECLI izmanto, lai nepārprotami identificētu Eiropas Patentu iestādes Apelācijas padomju lēmumus.

Meklēt pēc attiecīgā ECLI var EPI Apelācijas padomju lēmumu datubāzē (sk. saiti).

Noderīgas saites

[EPI Apelācijas padomju lēmumu datubāze](#)

[Apelācijas padomju lēmumi](#)

[Eiropas Patentu reģistrs](#)

Šo lapu uztur Eiropas Komisija. Informācija šajā tīmekļa vietnē nav uzskatāma par Eiropas Komisijas oficiālo nostāju. Komisija neuzņemas nekādu atbildību vai saistības attiecībā uz informāciju vai datiem, kas ietverti vai izmantoti šajā dokumentā. Autortiesību noteikumus Eiropas tīmekļa vietnēs lūdzu skatīt juridiskajā paziņojumā.

Lapa atjaunināta: 20/05/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Beļģija



Mūsu tulkoņāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējies.
Jau ir pieejami tulkojumi šādās valodās: [fr](#) [nl](#).

Pagaidām Beļģijas sistēma vēl nav pielāgota ECLI sistēmai.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 06/08/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Bulgārija



Mūsu tulkoņāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējies.
Jau ir pieejami tulkojumi šādās valodās: [bg](#).

Valsts ECLI koordinators

Valsts *ECLI* koordinators ir:

Augstākā tieslietu padome (*Vissh sadeben savet*)

Ul. Saborna 9

Sofija 1000

Kamēr nav izveidota funkcionāla e-pasta adrese, informācija var tikt sūtīta uz:

Martin Velichkov, [✉ martin.velichkov@mail.bg](mailto:martin.velichkov@mail.bg), tālrunis + 359 2 930 49 43

Valeri Mihaylov, [✉ valery@abv.bg](mailto:valery@abv.bg), tālrunis + 359 2 930 49 36

Valsts kods

Bulgārijas valsts kods ir: [BG]

Valsts ECLI izveidošana

Augstākā tieslietu padome ir apstiprinājusi tiesu tīmekļa vietņu paraugu, kas ietver sadaļu, kur **tiesu nolēmumi tiek publicēti** atbilstoši Bulgārijas Personu datu aizsardzības likuma prasībām (*Zakon za zashtita na lichnite Dannii*). Tāpat ir tikusi apstiprināta iespēja lietot centralizētu tīmekļa saskarni tiesu nolēmumu publicēšanas nolūkos.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 17/12/2018

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Čehija



Mūsu tulkoņāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlēties.

Jau ir pieejami tulkojumi šādās valodās: [CS](#).

Valsts *ECLI* koordinators

Augstākā tiesa (*Nejvyšší soud*)

Burešova 571/20, Brno - Veveří, 657 37

Czech Republic

Tel.: +420 541 593 111

Fakss: +420 541 213 493

Datu kastes ID: kccaa9t

e-pasts: [✉ podatelna@nsoud.cz](mailto:podatelna@nsoud.cz) (lūdzu, norādiet tematu: ECLI)

tīmekļa vietne: [✉ http://www.nsoud.cz/](http://www.nsoud.cz/)

Kontaktpersona: JUDr. Michal Malaník

Valsts *ECLI* izveidošana (*ECLI* sintakse)

Čehijas Republika *ECLI* identifikatoru ieviesa 2012. gada aprīlī, lai apzīmētu Augstākās tiesas (*Nejvyšší soud*) spriedumus. Kopš 2014. gada marta identifikatoru izmanto arī Konstitucionālās tiesas (*Ústavní soud*) spriedumu apzīmēšanai. Šo tiesu spriedumus var meklēt pēc *ECLI* identifikatora minēto tiesu tīmekļa vietnēs (Augstākās tiesas spriedumus: [✉ http://www.nsoud.cz/](http://www.nsoud.cz/), un Konstitucionālās tiesas spriedumus: [✉ http://nalus.usoud.cz/Search/Search.aspx](http://nalus.usoud.cz/Search/Search.aspx)).

Valsts kods

Čehijas Republikas kods ir [CZ].

Tiesu kodi

[NS]: *Nejvyšší soud* (Čehijas Republikas Augstākā tiesa).

[US]: *Ústavní soud* (Čehijas Republikas Konstitucionālā tiesa).

Čehijas tiesas sprieduma ECLI identifikatora piemērs

ECLI:CZ:NS:2012:spisová značka.1

[CZ] valsts kods (CZ – Čehijas Republika);

[NS] spriedumu taisījušās tiesas kods (NS – Augstākā tiesa);

[2012] norāda sprieduma taisīšanas gadu;

[spisová značka] (lietas numurs) – nesatur atstarpes vai domuzīmes; tās aizstāj ar punktu;

skaitlītis [1] ir lietā, kam ir konkrētais numurs, taisītā sprieduma kārtas numurs. Iekļaujot kārtas numuru, tiek nodrošināts, ka ECLI identifikatoru neizmanto, lai apzīmētu vairāk kā vienu konkrētas tiesas taisītu spriedumu noteiktā gadā.

Attiecīgās saites

<http://www.nsoud.cz/>

<http://nalus.usoud.cz/Search/Search.aspx>

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 13/05/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Dānija

Valsts ECLI koordinators

Tiesu administrācija (*Domstolsstyrelsen*)

St. Kongensgade 1-2

1264 København K.

Tālrunis 70 10 33 22

post@domstolsstyrelsen.dk

Valsts kods

Dānijas ECLI valsts kods ir: [DK]

Valsts ECLI izveidošana

Informācija tiks sniegta vēlāk.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 24/10/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Vācija



Mūsu tulkoņāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējies.
Jau ir pieejami tulkojumi šādās valodās: [de](#).

Valsts *ECLI* koordinators

Vācijas norīkotais *ECLI* koordinators ir:

Bundesamt für Justiz [Federālais tieslietu birojs]

Kompetenzzentrum Rechtsinformationssystem des Bundes [Federālais kompetenču centrs – Tiesību Informācijas Centrs] (*CC-RIS*)

Adenauerallee 99-103

53113 Bonna

Vācija

+49 228 410 5801

E-pasts: cc-ris@bfj.bund.de

<http://www.bundesjustizamt.de>

Valsts kods

Vācijas *ECLI* valsts kods ir: [DE]

Valsts *ECLI* izveidošana

Federāciju līmenī visas federālās tiesas plāno ieviest Eiropas judikatūras identifikatoru (*ECLI*). Federālo zemju (*Länder*) tiesas to gatavojas ieviest vēlāk.

Līdz šim *ECLI* savās nolēmumu datubāzēs ir ieviesusi Federālā konstitucionālā tiesa, Federālā administratīvā tiesa un Federālā darba tiesa. Kopš *ECLI* ieviešanas attiecīgajās tīmekļa vietnēs visiem publicētajiem nolēmumiem ir piešķirts *ECLI*. Vairāk informācijas skatīt:

- <http://www.bundesverfassungsgericht.de>
- <http://www.bundesverwaltungsgericht.de>
- <http://www.bundesarbeitsgericht.de> (nolēmumiem, kas pieņemti pēc 01.01.2015.).

ECLI identifikācijas numurs sastāv no piecām daļām, no kurām pirmie divi burti vienmēr ir dalībvalsts kods:

ECLI:DE:[tiesas kods]:[nolēmuma gads]:[sērijas numurs]

Katrai tiesai ir piešķirts tiesas kods un individuāli noteikumi sērijas numura veidošanai. Parasti gads, kurā pieņemts lēmums, tiek kodēts kā četru ciparu numurs (GGGG, piemēram, 2015).

Federālā konstitucionālā tiesa (*Bundesverfassungsgericht*)

Tiesas kods vienmēr ir *BVerfG*.

Sērijas numuru (kārtas numuru) veido četras vai – gadījumā, ja vajadzīgs papildu atšķirīgs simbols – piecas daļas; trešo un ceturto daļu un ceturto un piekto daļu atdala ar punktu.

1. Tiesas procesa veids:

- b Konstatējums, ka partija ir pretrunā konstitūcijai
- c Pieņemtā nolēmuma pārsūdzēšana vēlēšanu strīdā
- e Strīdu risināšanas process starp konstitucionālām institūcijām
- f Likuma atbilstības Konstitūcijai pārskatīšana
- g Strīdi starp federāciju un federālajām zemēm
- h Citi strīdi starp federāciju un federālajām zemēm
- k Strīdi par federālās zemes konstitūciju
- l Likuma atbilstības Konstitūcijai pārskatīšana saistībā ar konkrētu lietu

- m Starptautiskā likuma kā federatīvā likuma pārskatīšana
- n Pamatlikuma interpretēšana, atsaucoties uz federālās zemes konstitucionālās tiesas atzinuma pieprasījumu
- p Nolēmumi citos jautājumos, kas ierosināti ar federālu aktu
- q Pagaidu noregulējuma pasākumi
- r Konstitucionālas sūdzības
- up Pilni tiesas lēmumi
- vb Sūdzības par tiesvedības kavēšanos

2. Saīsinājumi, kas apzīmē tiesas veidus: ar "k" apzīmē palātas nolēmumus un "s" – senāta (nodaļas) nolēmumus (neattiecas uz pilniem tiesu gadījumiem vai sūdzībām par kavēšanos; šādos gadījumos uz tiesas veidu netieši norāda saīsinājumi "up" vai "vb"),
3. Precīzs nolēmuma datums GGGGMMDD formātā
4. Fakultatīvi: papildu atšķirības burts (a–z), ja nolēmumi pieņemti vienā datumā vai ar vienu atsauces numuru (piemēram, pagaidu noregulējuma pasākuma pagarinājums + lēmums pēc būtības, kas pieņemti vienā dienā vai kam piešķirts vienāds atsauces numurs),
5. Atsauces numurs

Piemērs:

ECLI 2015. gada 21. janvāra nolējumam ar atsauces numuru 2 BvR 1856/13 ir:
ECLI:DE:BVerfG:2015:rk20150121.2bvr185613.

Federālā administratīvā tiesa (*Bundesverwaltungsgericht*)

Tiesas kods vienmēr ir *BVerwG*.

Sērijas numuru veido četras daļas; otro un trešo daļu un trešo un ceturto daļu atdala ar punktu.

1. Precīzs nolēmuma datums GGGGMMDD formātā.
2. Saīsinājums, kas apzīmē nolēmuma veidu (ar "U" apzīmē spriedumu (*Urteil*), B – lēmumu (*Beschluss*), G – rīkojumu (*Gerichtsbescheid*)).
3. Atsauces numurs.
4. Vienmēr: papildu atšķirības numurs (izmanto, lai atšķirtu divus vai vairākus vienāda nolēmuma veida dokumentus, kas pieņemti vienā dienā un ar vienādu atsauces numuru, piemēram, "0").

Piemērs:

ECLI 2002. gada 17. aprīļa nolējumam ar atsauces numuru 9 CN 1.01 ir:
ECLI:DE:BVerwG:2002:170402U9CN1.01.0

Federal Labour Court Federālā Darba tiesa (*Bundesarbeitsgericht*)

Tiesas kods vienmēr ir *BAG*.

Sērijas numuru veido četras daļas, kuras atdala ar punktu:

1. precīzs nolēmuma datums GGGGMMDD formātā;
2. saīsinājums, kas apzīmē nolēmuma veidu (ar "B" apzīmē lēmumu (*Beschluss*), "U" – spriedumu (*Urteil*));
3. atsauces numurs un
4. vienmēr: papildu atšķirības numurs (izmanto, lai atšķirtu divus vai vairākus vienāda nolēmuma veida dokumentus, kas pieņemti vienā dienā un ar vienādu atsauces numuru, piemēram, "0").


Piemērs:

ECLI Federālās darba tiesas 2015. gada 7. janvāra nolējumam ar atsauces numuru 10 AZB 109/14 ir:
ECLI:DE:BAG:2015:070115.B.10AZB109.14.0

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Igaunija



Lūdzu, ņemiet vērā, ka šai lapai nesen tika atjaunināta oriģinālvalodas  versija. Mūsu tulkotāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējies.

Igaunija gatavoja *ECLI* ieviest *Riigi Teataja* (oficiālajā vēstnesī) publicētajiem tiesu nolēmumiem.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 14/05/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Īrija

Valsts ECLI koordinators

Valsts *ECLI* koordinators ir Tieslietu un vienlīdzības departaments.

Valsts kods

Īrijas valsts kods ir: [IE]

Valsts ECLI izveidošana


Šobrīd nav iespējams izveidot *ECLI*, pamatojoties uz esošo publiski pieejamo informāciju. Par precīzu *ECLI* formu vēl tiek lemts, un tas vēl nav pabeigts.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 18/11/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Grieķija



Lūdzu, ņemiet vērā, ka šai lapai nesen tika atjaunināta oriģinālvalodas  versija. Mūsu tulkotāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējies.

Grieķija *ECLI* sistēmā nepiedalās.

Tomēr Grieķija šobrīd ir sagatavošanās stadijā, lai izveidotu vienotu datubāzi, kurā tiktu ietverti visi valstī pieņemtie tiesu nolēmumi. Šobrīd jau pastāv vairākas elektroniskas tiesu prakses datubāzes internetā attiecībā uz:

1) Grieķijas Augstāko tiesu, kur ir iekļauti tikai šīs tiesas nolēmumi:

 <http://www.areiospagos.gr/>

2) Valsts padomi, kur ir iekļauta tikai tās judikatūra:

 <https://www.ste.gr/ste/faces/index.jsp>

3) Atēnu Pirmās instances administratīvo tiesu, kur ir ietverti tikai šīs tiesas nolēmumi:

(šis pakalpojums pieejams tikai sertificētiem lietotājiem)

http://www.protodikeio-ath.gr/opencms_prot/opencms/ProtSite/

Pastāv arī privātas abonētu datubāzes ar maksas piekļuvi. Piemēram:

1) Atēnu advokātu asociācija

<http://www.dsanet.gr/>

2) uzņēmuma *Intracom Services* datubāze (privāta)

http://lawdb.intrasoftnet.com/nomos/nomos_frame.html

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 16/09/2016

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Spānija

Valsts *ECLI* koordinators

Valsts *ECLI* koordinators ir *CENDOJ* (*CENTRO DE DOCUMENTACION JUDICIAL* - Tiesiskās dokumentācijas centrs), kas ir Spānijas Tiesu ģenerālpadomes tehniska institūcija: cendoj.ecli@cgpj.es.

Valsts kods

Spānijas valsts kods ir: [ES]

Valsts *ECLI* izveidošana

ECLI Spānijā tika ieviests 2012. gada novembrī.

To bija iespējams izdarīt, jo kopš *ECLI* projekta uzsākšanas 2011. gada 27. oktobrī Spānijas judikatūrai tika piešķirts valsts identifikators, dēvēts par *ROJ* (*Repositorio Oficial de Jurisprudencia*) – Oficiālais judikatūras reģistrs, pēc kura identificē visu Spānijas tiesas iestāžu nolēmumus no pirmās instances tiesām līdz Augstākajai tiesai.

Jebkurš pilsonis datubāzē <http://www.poderjudicial.es/> var brīvi piekļūt visu Spānijas tiesu iestāžu pieņemtajiem nolēmumiem – kopumā tajā ir 5 600 000 spriedumu, un šis skaits ik gadu pieaug. Tiesnešiem/vecākajiem tiesnešiem, prokuroriem un tiesu palīgiem ierobežotas pieejamības vidē ar papildu informāciju un hipersaitēm ir pieeja Konstitucionālās tiesas (*Tribunal Constitucional*) un Eiropas Savienības Tiesas judikatūrai, kā arī valsts un starptautiskiem tiesību aktiem un doktrīnai: <http://www.poderjudicial.es/>.

Mēs Spānijas judikatūras izplatīšanai kā valsts sistēmu šobrīd turpinām izmantot *ROJ* valsts identifikatoru – *Cendoj ID* un Eiropas līmenī – *ECLI*. Tādēļ e-tiesiskuma portālā uz 2014. gadu mums ir 2 500 000 nolēmumu, ko pieņēmusi Augstākā tiesa (*Tribunal Supremo*), Valsts kriminālietu un administratīvā tiesa (*Audiencia Nacional*), autonomo apgabalu augstās tiesas (*Tribunales Superiores de Justicia*) un provinču tiesas (*Audiencias Provinciales*), kā arī atlasīti pirmās instances tiesu nolēmumi, kas varētu būt interesanti no juridiskā viedokļa vai kam varētu būt sociālas sekas. Līdz ar augšupielādēšanu nolēmumu skaits sistēmā pieaug ik dienu. *ECLI* integrācijas process Spānijā ir veiksmīgi pabeigts, un šobrīd esam kļuvuši par *BO-ECLI* projekta partneriem.

Spānijas *ECLI* veido šādi elementi:

- “ECLI”;
- valsts kods: “ES”;
- tiesas kods: saīsinājums, kas apzīmē tiesu, kura pieņēmusi nolēmumu (skatīt sadaļu “*ECLI* tiesu kodi”);
- gads, kurā nolēmums tika pieņemts;
- sērijas numurs, kas Spānijas gadījumā atbilst *ROJ* valsts identifikatoram. Tas nozīmē, ka tiklīdz nolēmumam ticis piešķirts *ROJ*, ir iespējams tam automātiski piešķirt atbilstošu *ECLI*;
- savukārt rīkojumu (*Autos*) gadījumā aiz attiecīgā numura pievieno burtu “A”.

PIEMĒRI:

ROJ kā valsts judikatūras identifikators.

1) *Valsts kriminālietu un administratīvā tiesas 2014. gada 30. maija nolēmums. Kriminālietu tiesa ar ROJ [SAN 2389/2014](#)

Attiecīgais ECLI būs šāds:

ECLI:ES:AN:2014:2389

2) *Autonomā apgabala augstās tiesas 2011. gada 15. aprīļa nolēmums. Kastīlijas un Leonas autonomā apgabala Burgosas provinces Apelācijas palāta ar ROJ: STSJ CL 782/2011

Attiecīgais ECLI būs šāds:

ECLI:ES:TSJCL:2011:782

Valsts kriminālietu un administratīvās tiesas Kriminālietu palātas 2015. gada 29. oktobra rīkojums ar ROJ: ANN 199/2015

Attiecīgais ECLI būs šāds:

ECLI:ES:AN:2015:199A

ECLI tiesu kodi:

Spānijā tiesas kodu ECLI norāda, izmantojot tās tiesas saīsinājumu, kas pieņēmusi spriedumu, un tas ir identisks sprieduma ROJ valsts identifikatoram.

SAĪSINĀJUMS	NOSAUKUMS
-----	-----
TS	Augstākā tiesa
AN	Valsts kriminālietu un administratīvā tiesa
TSJAND	Andalūzijas Augstā tiesa
TSJAR	Aragonas Augstā tiesa
TSJAS	Astūrijas Augstā tiesa
TSJBAL	Baleāru salu Augstā tiesa
TSJICAN	Kanāriju salu Augstā tiesa
TSJCANT	Kantabrijas Augstā tiesa
TSJCL	Kastīlijas un Leonas Augstā tiesa
TSJ CLM	Kastīlijas-Lamančas Augstā tiesa
TSJCAT	Katalonijas Augstā tiesa
TSJCV	Valensijas apgabala Augstā tiesa
TSJEXT	Estremaduras Augstā tiesa
TSJGAL	Galisijas Augstā tiesa
TSJLR	Larjohas Augstā tiesa
TSJMAD	Madrides Augstā tiesa
TSJMU	Mursijas Augstā tiesa
TSJNAV	Navarras Augstā tiesa

TSJPV	Basku Zemes Augstā tiesa
TSJCE	Seutas Augstā tiesa
TSJML	Melijas Augstā tiesa
APVI	Alavas provinces tiesa
APAB	Albasetas provinces tiesa
APA	Alikantes provinces tiesa
APAL	Almerijas provinces tiesa
APAV	Avilas provinces tiesa
APBA	Badahosas provinces tiesa
APIB	Baleāru salu provinces tiesa
APB	Barselonas provinces tiesa
APBU	Burgosas provinces tiesa
APCC	Kaseresas provinces tiesa
APCA	Kadisas provinces tiesa
APCS	Kastelo provinces tiesa
APCR	Sjudadrealas provinces tiesa
APCO	Kordovas provinces tiesa
APC	Akoruņas provinces tiesa
APCU	Kvenkas provinces tiesa
APGI	Žironas provinces tiesa
APGR	Granadas provinces tiesa
APGU	Gvadalahas provinces tiesa
APSS	Gipuskojas provinces tiesa
APH	Velvas provinces tiesa
APHU	Veskas provinces tiesa
APJ	Haenas provinces tiesa
APLE	Leonas provinces tiesa
APL	Leidas provinces tiesa
APLO	Larjohas provinces tiesa
APLU	Lugo provinces tiesa
APM	Madrides provinces tiesa
APMA	Malagas provinces tiesa
APMU	Mursijas provinces tiesa
APNA	Navarras provinces tiesa

APOU	Ourense provinces tiesa
APO	Astūrijas provinces tiesa
APP	Palensijas provinces tiesa
APGC	Laspalmasas provinces tiesa
APPO	Pontebedras provinces tiesa
APSA	Salamankas provinces tiesa
APTF	Santakrusa de Tenerifes provinces tiesa
APS	Kantabrijas provinces tiesa
APSG	Segovijas provinces tiesa
APSE	Seviljas provinces tiesa
APSO	Sorijas provinces tiesa
APT	Taragonas provinces tiesa
APTE	Tervelas provinces tiesa
APTO	Toledo provinces tiesa
APV	Valensijas provinces tiesa
APVA	Valjadolidas provinces tiesa
APBI	Biskajas provinces tiesa
APZA	Samoras provinces tiesa
APZ	Saragošas provinces tiesa
APCE	Seutas provinces tiesa
APML	Melilijas provinces tiesa
JPII	Pirmās instances un vietējā krimināllietu tiesa
JPI	Pirmās instances tiesa
JI	Vietējā krimināllietu tiesa
JSO	Sociālo lietu tiesa
JCA	Administratīvā apelācijas tiesa
JM	Komerctiesa
JVM	Tiesa, kas izskata vardarbības gadījumus pret sievietēm
JP	Krimināllietu tiesa
JVP	Tiesa, kas atbild par noziedznieku uzraudzību
JME	Nepilngadīgo tiesa
JF	Ģimenes tiesa

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviesušas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir

atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 12/03/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Francija



Mūsu tulkotāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējies.
Jau ir pieejami tulkojumi šādās valodās: [fr](#).

Francija vēl joprojām atrodas *European Case Law Identifier (ECLI - Eiropas judikatūras identifikatora)* īstenošanas izmēģinājumu stadijā.

Valsts ECLI koordinators

Valdības Ģenerālsekretariāts kā valsts *European Case Law Identifier (ECLI - Eiropas judikatūras identifikatora)* koordinators ir norīkojis Juridiskās un administratīvās informācijas biroju (*Direction de l'information légale et administrative* ([fr](#) *DILA*)).

Valsts kods

Francijas valsts kods ir: [FR]

Valsts ECLI izveidošana

ECLI sistēma Francijā attiecas uz šādām augstākās instances tiesām:

- Konstitucionālā padome (*Conseil constitutionnel*);
- Kasācijas tiesa (*Cour de cassation*);
- Valsts padome (*Conseil d'État*).

ECLI sastāv no pieciem elementiem, no kuriem divi pirmie konkrētajā dalībvalstī ir nemainīgi:

ECLI:FR:{tiesas kods}:{ nolēmuma pasludināšanas gads }:{ kārtas numurs }

Katrai no trim tiesām ir noteikts tiesas kods un kārtība kārtas numura piešķiršanai.

Gadu, kurā pasludināts nolēmums, vienmēr norāda ar četriem cipariem (formātā YYYY, piemēram, 2012).

1. Konstitucionālā padome

Tiesas kods vienmēr ir: [CC].

Līdz ar to *ECLI* veido šādi elementi:

ECLI:FR:CC:{ nolēmuma pasludināšanas gads }:{ kārtas numurs }

Kārtas numurs sastāv no divām daļām, ko atdala ar punktu:

1. kārtas numurs katras nolēmumu kategorijas vai veida ietvaros (katru gadu tas atsākas no numura 1);
2. nolēmuma veids („DC”, „QPC”, „AN”, utt. – [skatīt sarakstu](#)).

Piemēram:

ECLI nolēmumam Nr. 2012-270 QPC, kas pasludināts 2012. gada 27. jūlijā, būtu ECLI:FR:CC:2012:2012.270.QPC.

2. Kasācijas tiesa

Tiesas kods vienmēr ir: [CCASS].

Līdz ar to *ECLI* veido šādi elementi:

ECLI:FR:CCASS:{ nolēmuma pasludināšanas gads }:{ kārtas numurs }

Kārtas numurs sastāv no divām daļām, ko neatdala:

1. Tiesas nodaļas *ECLI* kods (divas burtu un ciparu zīmes, kā norādīts šajā tabulā):

AP	<i>Assemblée plénière</i> (Pilns tiesas sastāvs)
AV	<i>Avis</i> (Atzinums)
C1	<i>Première chambre civile</i> (Pirmā civillietu nodaļa)
C2	<i>Deuxième chambre civile</i> (Otrā civillietu nodaļa)
C3	<i>Troisième chambre civile</i> (Trešā civillietu nodaļa)
CO	<i>Chambre commerciale</i> (Komerccpalāta)
CR	<i>Chambre criminelle</i> (Krimināllietu palāta)
MI	<i>Chambre mixte</i> (Jaukts sastāvs)
OR	<i>Ordonnance du premier président</i> (Priekšsēdētāja rīkojums)
SO	<i>Chambre sociale</i> (Sociālo lietu nodaļa)

Kodam izmanto iekšēju administratīvo numuru, kurš sastāv no astoņām zīmēm:

kods no vienas zīmes, ar ko norāda tiesas nodaļu;

divi cipari, ar ko norāda nolēmuma pasludināšanas gadu;

piecu ciparu sērijas numurs attiecīgās tiesas nodaļas kalendārā gada uzskaitē.

Piemērs: Kasācijas tiesas Krimināllietu palātas 2013. gada 27. februāra sprieduma apelācijas sūdzības Nr. ir 12-81.063 un administratīvais Nr. ir C1300710. Kārtas numura pirmā daļa būs „CR” (Krimināllietu palāta).

2. Administratīvā numura pēdējie pieci cipari.

Iepriekš minētajā piemērā kārtas numura otrā daļa būs „00710”. Līdz ar to Kasācijas tiesas Krimināllietu palātas 2013. gada 27. februāra sprieduma, kura apelācijas sūdzības Nr. ir 12-81063, viss *ECLI* būs šāds: *ECLI:FR:CCASS:2013:CR00710*.

3. Valsts padome

Valsts padome izmanto tiesas kodu, ar ko norāda tiesas nodaļu: norādei uz Valsts padomi „CE” bez atstarpes seko apzīmējums no vairākiem burtiem, kā norādīts šajā tabulā:

<i>Assemblée</i> (pilns tiesnešu sastāvs)	CEASS
<i>Ordonnance</i> (rīkojums)	CEORD
<i>Section du contentieux</i> (Strīdu nodaļa)	CESEC
<i>Soussection jugeant seule</i> (apakšnodaļas atsevišķs sastāvs)	CESJS
<i>Soussections réunies</i> (vairāku apakšnodaļu kopīgs sastāvs)	CESSR

Kodu „CE” atsevišķi neizmanto.

Līdz ar to *ECLI* veido šādi elementi:

ECLI:FR:CE...:{nolēmuma pasludināšanas gads}:{kārtas numurs}

Kārtas numuram ir divas daļas, ko atdala ar punktu:

1. nolēmuma pamatā esošā pieteikuma numurs;
2. nolēmuma pasludināšanas datums šādā formātā: YYYYMMDD.


Piemēram:


Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 18/07/2017

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Horvātija



Lūdzu, ņemiet vērā, ka šai lapai nesen tika atjaunināta oriģinālvalodas  versija. Mūsu tulkotāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējies.

Horvātijas Republikā *ECLI* nav ieviests  [tiesu nolēmumu datubāzē](#), kuru administrē Horvātijas Republikas Augstākā tiesa (*Vrhovni sud Republike Hrvatske*) un kurai var piekļūt Augstākās tiesas tīmekļa vietnē. Ņemot vērā *ECLI* sistēmas nozīmīgumu un vajadzību to ieviest visās ES dalībvalstīs, Horvātijas Republikas Tieslietu ministrija un Horvātijas Republikas Augstākā tiesa nolēma iesniegt piedāvājumu *ECLI* sistēmas īstenošanai EK Tiesiskuma un patērētāju ģenerāldirektorāta programmas "Tiesiskums" 2014.–2020. gadam ietvaros.

Mums ir patīams prieks, ka Eiropas Komisija nesen oficiāli apstiprinājusi iepriekš minēto programmu un ka kopā ar aptuveni desmit projekta partneriem šā gada oktobra sākumā uzsāksim *ECLI* sistēmas ieviešanu.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 06/09/2016

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Itālija

ECLI valsts koordinators

ECLI valsts koordinators vēl nav iecelts. Pašlaik kā koordinators darbojas Tieslietu ministrijas Automatizēto informācijas sistēmu ģenerāldirektorāts (DGSIA).

Valsts kods

Itālijas valsts kods ir: [IT].

Valsts *ECLI* izveidošana

Viens no sākumposma pasākumiem, kas pašlaik tiek veikti, ir priekšlikuma izstrāde *ECLI* ieviešanai. Tiek izstrādāti noteikumi par tiesu nolēmumu kārtas numuru uzbūvi, kā noteikts *ECLI* standartā, izmantojot pieejamu metadatu kopumu, lai nodrošinātu, ka katrs identifikācijas numurs ir unikāls.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 02/04/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Kipra

Valsts ECLI koordinators

Valsts *ECLI* koordinators ir Juridisko publikāciju departaments, e-pasts: publicationsc@sc.judicial.gov.cy

Valsts kods

Kipras valsts kods ir: [CY]

Valsts ECLI izveidošana

Par precīzu *ECLI* formātu vēl tiek lemts, un par to vēl ir jāpieņem galīgais lēmums.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 23/07/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Latvija

Valsts ECLI koordinators

Valsts ECLI koordinators ir [Tiesu administrācija](#).

e-pasts saziņai: kanceleja@ta.gov.lv

Valsts kods

Latvijas valsts kods ir: [LV]

Valsts ECLI izveidošana

Latvijā ECLI ieviesa 2017.gada septembrī. ECLI piešķir visiem tiesu nolēmumiem, kurus reģistrē Tiesu informatīvajā sistēmā, izņemot lēmumus, kuri tiek sastādīti rezolūcijas veidā un izmeklēšanas tiesnešu lēmumus. Publiski pieejamos nolēmumus publicētē tīmekļa vietnē <https://manas.tiesas.lv/eTiesas/>.

Latvijas *ECLI* koda elementu struktūra

ECLI:LV:AAAAAAA:BBBB:CCDD.E12345678.90.FF, kur

ECLI – konstants apzīmējums Eiropas judikatūras identifikatoram;

LV – konstants valsts kods – Latvijas Republikas starptautiskais kods;

AAAAAAA – tiesas kods ;

BBBB – nolēmuma gads;

CCDD.E12345678.90 – nolēmuma kārtas numurs, kur

CC – nolēmuma pieņemšanas mēneša divi cipari;

DD – nolēmuma pieņemšanas dienas divi cipari;

E12345678 – lietas numurs vai, ja lietas numura nav, arhīva numurs vai pieteikuma reģistrācijas numurs;

90 – nolēmuma izveides secības numurs lietas ietvaros vai prasības pieteikuma (pieteikuma) izskatīšanas ietvaros, ja nav lietas numura;

FF – nolēmuma veids (RS (rīcības sēde), L (lēmums), S (spriedums), BL (blakuslēmums)).

Piemēram: Nolēmums ECLI:LV:RAT:2016:1201.C28087609.1.S (ECLI – norāda uz Eiropas judikatūras identifikatoru, LV – Latvijas Republikas starptautiskais kods, RAT – Rīgas apgabaltiesas kods, 2016 – nolēmuma gads, 1201 – nolēmuma datums (1. decembris), C28087609 – lietas numurs atbilstoši šajā nodaļā noteiktajai kārtībai, 1 – nolēmuma izveides secības numurs, S – nolēmuma veids ir spriedums).

Latvijas tiesu kodi

Tiesas kods	Nosaukums
AT	Augstākā Tiesa
KUAT	Kurzemes apgabaltiesa
LAAT	Latgales apgabaltiesa
RAT	Rīgas apgabaltiesa
VAT	Vidzemes apgabaltiesa
ZAT	Zemgales apgabaltiesa
ADTJ	Administratīvā rajona tiesa Jelgavas tiesu nams
ADTL	Administratīvā rajona tiesa Liepājas tiesu nams
ADTR	Administratīvā rajona tiesa Rēzeknes tiesu nams
ADRT	Administratīvā rajona tiesa Rīgas tiesu nams
ADTV	Administratīvā rajona tiesa Valmieras tiesu nams
AIRT	Aizkraukles rajona tiesa
ALRT	Alūksnes rajona tiesa
BLRT	Balvu rajona tiesa
BSRT	Bauskas rajona tiesa
CERT	Cēsu rajona tiesa
DAUT	Daugavpils tiesa
DORT	Dobeles rajona tiesa
GURT	Gulbenes rajona tiesa
JELT	Jelgavas tiesa
JERT	Jēkabpils rajona tiesa
JURT	Jūrmalas tiesa
KRRT	Krāslavas rajona tiesa
KURT	Kuldīgas rajona tiesa
LIET	Liepājas tiesa
LIRT	Limbažu rajona tiesa
LURT	Ludzas rajona tiesa
MART	Madonas rajona tiesa
OGRT	Ogres rajona tiesa

PRRT	Preiļu rajona tiesa
REZT	Rēzeknes tiesa
RCRT	Rīgas pilsētas Centra rajona tiesa
RKRT	Rīgas pilsētas Kurzemes rajona tiesa
RLPT	Rīgas pilsētas Latgales priekšpilsētas tiesa
RVPT	Rīgas pilsētas Vidzemes priekšpilsētas tiesa
RZPT	Rīgas pilsētas Zemgales priekšpilsētas tiesa
RZRT	Rīgas pilsētas Ziemeļu rajona tiesa
RIRT	Rīgas rajona tiesa
SART	Saldus rajona tiesa
SIRT	Siguldas tiesa
TART	Talsu rajona tiesa
TURT	Tukuma rajona tiesa
VART	Valkas rajona tiesa
VLRT	Valmieras rajona tiesa
VENT	Ventspils tiesa

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešus kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datus, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 27/09/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Lietuva

Valsts *ECLI* koordinators

Valsts *ECLI* koordinators ir Valsts tiesu administrācija (*Nacionalinė teismų administracija*), L.Sapiegos gatvė 15, LT-10312, Vilņa, Lietuva. Tālrunis: +370 5 266 29 81, e-pasts: info@teismai.lt.

Valsts kods

Lietuvas valsts kods ir [LT].

Valsts *ECLI* izveidošana

ECLI Lietuvā pašlaik vēl netiek izmantots.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešus kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datus, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 11/04/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Luksemburga

Luksemburga pašlaik izpēta iespējas ieviest Eiropas judikatūras identifikatoru (European Case Law Identifier – ECLI).

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 20/12/2018

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Ungārija

Ungārijā šobrīd nav konkrētu plānu par *ECLI* ieviešanu.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 07/04/2017

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Malta

Valsts ECLI koordinators

Valsts *ECLI* koordinators ir Maltas Tiesu iestāde (courts.justice@gov.mt).

Valsts kods

Maltas valsts kods ir: [MT]

Valsts ECLI izveidošana


Maltā *ECLI* numurs nevar tikt izveidots no lietu spriedumos esošās publiski pieejamās informācijas. Tas tiek izveidots automātiski brīdī, kad spriedums tiek ievadīts tiesu sistēmā.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 05/12/2018

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Nīderlande



Lūdzu, ņemiet vērā, ka šai lapai nesen tika atjaunināta oriģinālvalodas  versija. Mūsu tulkošanai pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējies.

Valsts ECLI koordinators

Valsts *ECLI* koordinators ir Tiesu iestāžu padome (*Raad voor de rechtspraak*): helpdesk@rechtspraak.nl.

Valsts kods

Nīderlandes valsts kods ir: [NL]

Valsts ECLI izveidošana

ECLI Nīderlandē izveidoja 2013. gada 28. jūnijā. ECLI var piešķirt šādiem nolēmumiem:

- a) visiem tiesu nolēmumiem, kas ir publicēti Tiesu iestāžu padomes tīmekļa vietnē: <http://www.rechtspraak.nl/>;
- b) visiem disciplinārlietās taisītiem nolēmumiem, kas ir publicēti kopīgo disciplināriestāžu tīmekļa vietnē: <http://www.tuchtrecht.nl/>;
- c) visiem tiesu nolēmumiem, kas nav publicēti a) un b) punktā minētajās tīmekļa vietnēs, bet gan laikrakstos vai datubāzēs, un tiesu nolēmumiem, kas publicēti brīvi pieejamos komercizdevumos. Laikrakstu redaktori vai datubāzu pārvaldnieki, kas vēlas reģistrēt nolēmumus, var to darīt, izmantojot iepriekš norādīto e-pasta adresi;
- d) visiem tiesu nolēmumiem, kas ievietoti Tiesu iestāžu padomes iekšējā datubāzē.

Neatkarīgi no tā, vai nolēmums ir publicēts kādā no divām iepriekš minētajām tīmekļa vietnēm, visus Nīderlandes ECLI publicē tīmekļa vietnē <http://www.rechtspraak.nl/>, norādot vismaz iestādi, kura pieņēmusi nolēmumu, tā pieņemšanas datumu un lietas numuru. Ja ir zināms, ka nolēmums ir publicēts kādā laikrakstā vai datubāzē, ietver arī attiecīgu norādi.

Nīderlandes ECLI ietver šādus elementus:

- ECLI;
- valsts kods „NL”;
- tiesas kods – skatīt sadaļā „ECLI tiesu kodi”;
- nolēmuma pieņemšanas gads;
- sērijas Nr. vienā no diviem formātiem:
 - līdz 2013. gada 28. jūnijam praktiski visiem Nīderlandē publicētajiem nolēmumiem piešķirta „LJN” (*Landelijk JurisprudentieNummer* jeb valsts lietas numurs). LJN vienmēr sastāvēja no diviem burtiem un četriem cipariem, piemēram, „AB1234”. Lai nodrošinātu konsekveci, LJN iekļauj kā ECLI koda piekto elementu;
 - no 2013. gada 28. jūnija LJN vairs nepiešķir. Visiem nolēmumiem, kuriem pēc minētā datuma piešķir ECLI, ir pieaugošs sērijas Nr., kas sastāv tikai no cipariem. Tas pats var attiekties arī uz nolēmumiem, kas pieņemti pirms 2013. gada 28. jūnija.

Svarīgāko tiesu kodi

Nīderlandē ir ļoti daudz tiesu. Zemāk ir uzskaitīti svarīgāko Nīderlandes tiesu kodi.

2013. gada 1. janvārī Nīderlandes tiesu organizācija tika būtiski grozīta. Tiesas, kas 2013. gada 1. janvārī beidza pastāvēt, norādītas kā „likvidētas”. Turpmākas pārmaiņas notika 2013. gada 1. aprīlī. Kā „likvidētas” norādītas arī tās tiesas, kas beidza pastāvēt šajā datumā.

Augstākās tiesas	
HR	<i>Hoge Raad</i> (Augstākā tiesa)
PHR	<i>Parket bij de Hoge Raad</i> Augstākās (Augstākās tiesas Prokuratūra) (Ģenerālvokāts)
RVS	<i>Raad van State</i> (Valsts padome)
CRVB	<i>Centrale Raad van Beroep</i> (Sociālā nodrošinājuma lietu augstākās instances tiesa)
CBB	<i>College van Beroep voor het bedrijfsleven</i> (Tirdzniecības un rūpniecības lietu augstākās instances administratīvā tiesa)
Apelācijas tiesas	
GHAMS	<i>Gerechthof Amsterdam</i> (Amsterdamas apelācijas tiesa)
GHARL	<i>Gerechthof Arnhem-Leeuwarden</i>

GHARN	<i>Gerechtshof Arnhem</i> (likvidēta)
GHDHA	<i>Gerechtshof Den Haag</i>
GHLEE	<i>Gerechtshof Leeuwarden</i> (likvidēta)
GHSGR	<i>Gerechtshof 's-Gravenhage</i> (likvidēta)
GHSHE	<i>Gerechtshof 's-Hertogenbosch</i>
Apgabaltiesas	
RBALK	<i>Rechtbank Alkmaar</i> (Alkmāras apgabaltiesa) (likvidēta)
RBALM	<i>Rechtbank Almelo</i> (likvidēta)
RBAMS	<i>Rechtbank Amsterdam</i>
RBARN	<i>Rechtbank Arnhem</i> (likvidēta)
RBASS	<i>Rechtbank Assen</i> (likvidēta)
RBBRE	<i>Rechtbank Breda</i> (likvidēta)
RBDHA	<i>Rechtbank Den Haag</i>
RBDOR	<i>Rechtbank Dordrecht</i> (likvidēta)
RBGEL	<i>Rechtbank Gelderland</i>
RBGRO	<i>Rechtbank Groningen</i> (likvidēta)
RBHAA	<i>Rechtbank Haarlem</i> (likvidēta)
RBLEE	<i>Rechtbank Leeuwarden</i> (likvidēta)
RBLIM	<i>Rechtbank Limburg</i>
RBMAA	<i>Rechtbank Maastricht</i> (likvidēta)
RBMID	<i>Rechtbank Middelburg</i> (likvidēta)
RBMNE	<i>Rechtbank Midden-Nederland</i>
RBNHO	<i>Rechtbank Noord-Holland</i>
RBNNE	<i>Rechtbank Noord-Nederland</i>
RBOBR	<i>Rechtbank Oost-Brabant</i>
RBONE	<i>Rechtbank Oost-Nederland</i> (likvidēta)
RBOVE	<i>Rechtbank Overijssel</i>
RBROE	<i>Rechtbank Roermond</i> (likvidēta)
RBROT	<i>Rechtbank Rotterdam</i>
RBSGR	<i>Rechtbank 's-Gravenhage</i> (likvidēta)
RBSHE	<i>Rechtbank 's-Hertogenbosch</i> (likvidēta)
RBUTR	<i>Rechtbank Utrecht</i> (likvidēta)
RBZLY	<i>Rechtbank Zwolle-Lelystad</i> (likvidēta)
RBZUT	<i>Rechtbank Zutphen</i> (likvidēta)

Visu tiesu kodi

Visu Nīderlandes tiesu kodi alfabētiskā kārtībā ir pieejami šajā [Pielikumā](#). Tiesu iestādes, kas vairs nepastāv, norādītas kā „likvidētas”.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 17/04/2018

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Austrija

Mūsu tulkotāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējušies.

Jau ir pieejami tulkojumi šādās valodās: [de](#).

Valsts ECLI koordinators

Federālā kanceleja

e-Pārvalde – Programmu un projektu vadība (Departments I/13)

Ballhausplatz 2

A-1014 Vīne

Helmut Weichsel

Tel.: (+43 1) 53115/204211

Faksa Nr.: (+43 1) 53109/204211

E-pasts: [✉ helmut.weichsel@bka.gv.at](mailto:helmut.weichsel@bka.gv.at)

Valsts kods

Austrijas valsts ECLI kods ir: [AT]

Valsts ECLI izveidošana

ECLI tiek piešķirts, [✉](#) internetā publicējot zemāk uzskaitīto tiesu un iestāžu nolēmumus:

- Konstitucionālā tiesa (*Verfassungsgerichtshof*)
- Augstākā tiesa (*Oberster Gerichtshof*) un citas tiesas
- Federālā administratīvā tiesa (*Bundesverwaltungsgericht*)
- Federālā nodokļu tiesa (*Bundesfinanzgericht*)
- Reģionālās administratīvās tiesas (*Landesverwaltungsgerichte*)
- Datu aizsardzības iestāde (*Datenschutzbehörde*)

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 28/04/2017

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Polija

Šobrīd Polijai nav nekādu plānu saistībā ar *European Case Law Identifier (ECLI - Eiropas judikatūras identifikators)* īstenošanu.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 13/01/2017

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Rumānija



Mūsu tulkoņāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējies.

Jau ir pieejami tulkojumi šādās valodās: [ro](#).

Valsts ECLI koordinators

Valsts *ECLI* koordinators vēl nav noteikts. Informācija attiecīgi tiks atjaunināta.

Valsts kods

Rumānijas valsts kods ir: [RO]

Valsts ECLI izveidošana

Pamatā *ECLI* tiks izveidots brīdī, kad tiks pieņemts spriedums, jo tiesas sprieduma numurs ir daļa no *ECLI*.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 06/05/2015

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Slovēnija

ECLI valsts koordinators

Slovēnijas *ECLI* valsts koordinators ir:

Slovēnijas Republikas Augstākā tiesa

Reģistrācijas departaments,

Tavčarjeva 9,

SI-1000 Ljubljana

Slovēnija

E-pasts saziņai: ecli.vsr@sodisce.si

Kontaktpersona: *Gregor Stojin*

Valsts kods

Slovēnijas valsts kods ir: [SI]

Valsts *ECLI* izveidošana

Slovēnija 2011. gada 1. oktobrī ievieša *ECLI* kā integrālu daļu visiem dokumentiem, kas jau publicēti [tās tiesu nolēmumu datubāzēs](#). Visiem jaunajiem dokumentiem, kas tiek iekļauti tiesu nolēmumu datubāzēs, arī piešķir *ECLI*. Tuvākajā nākotnē *ECLI* tiks iekļauts arī visos jaunajos tiesu nolēmumos.

Visi *ECLI* tiek izveidoti automātiski uz esošo datu pamata.

Visi zināmie privātie tiesu nolēmumu publiskotāji ir informēti par *ECLI*, un lielākā daļa no tiem jau ir piešķirusi *ECLI* publicētajiem dokumentiem.

Tiesu kodi:

VSRS: Slovēnijas Republikas Augstākā tiesa (*Vrhovno sodišče Republike Slovenije*)

USRS: Slovēnijas Republikas Konstitucionālā tiesa (*Ustavno sodišče Republike Slovenije*)

VSCE: Ceļe Augstā tiesa (*Višje sodišče v Celju*)

VSKP: Koperas Augstā tiesa (*Višje sodišče v Kopru*)

VSLJ: Ļubļanas Augstā tiesa (*Višje sodišče v Ljubljani*)

VSMB: Mariboras Augstā tiesa (*Višje sodišče v Mariboru*)

UPRS: Slovēnijas Republikas Administratīvā tiesa (*Upravno sodišče Republike Slovenije*)

VDSS: Augstā darba un sociālo lietu tiesa (*Višje delovno in socialno sodišče*)

Piezīme: tiesu kodi sastāv no četriem burtiem. Tiesu saraksts šobrīd ietver tikai Slovēnijas Republikas apelācijas instances tiesas, Augstāko tiesu un Konstitucionālo tiesu, kuru nolēmumi jau ir publicēti valsts tiesu nolēmumu datubāzēs. Citas tiesas un institūcijas tiks pievienotas sarakstam tuvākā nākotnē.

Nolēmuma gads:

Norāda gadu, kurā ir pieņemts nolēmums (formāts GGGG).

Atsauces numurs:

Lai izveidotu *ECLI* kārtas numuru (turpmāk – “EKN”), par pamatu tiek ņemts attiecīgās tiesas (datu lauks – *Odločba* (t. i., nolēmums)) parastais kārtas numurs (turpmāk – “PKN”); piemēram, II Ips 123/2005.

Citi vārdi (piemēram, *Sodba*, *Sklep* u. c.), kas varētu būt *Odločba* lauka daļa, netiek uzskatīti par PKN sastāvdaļu un, veidojot EKN, tie tiek izlaisti vai dzēsti.

Gadskaitlis, kas ir PKN daļa, kļūst par jaunā EKN daļu.

Tā kā parastie kārtas numuri ietver arī tādas zīmes kā domuzīmes, slīpsvītras vai atstarpes, tad *ECLI* formātā katru šādu zīmi aizvieto ar punktu (piemēram, II Ips 123/2005 kļūst par II.Ips.123.2005; I K 123456/2010 kļūst par I.K.123456.2010; u. tml.).

Uz vispārējiem noteikumiem par EKN attiecas izņēmumi īpašiem gadījumiem, kas izklāstīti turpmāk.

Īpaši gadījumi:

A: Ja vienā kopējā nolēmumā ir norādīti divi vai vairāki PKN, *ECLI* izveidei izmanto tikai pirmo PKN. Šādos gadījumos EKN beigās pievieno “.A”. Citiem PKN var piekļūt, izmantojot dokumenta metadatus.

Piemērs:

Sodba II Ips 49/2008 un II Ips 28/2011

ECLI ir:

ECLI:SI:VSRS:2008:II.IPS.49.2008.A

B: Ja nolēmumā tiek izmantots tikai viens PKN, kas ir līdzīgs vairākiem citiem nolēmumiem ar atšķirīgiem PKN, tad šādi nolēmumi nav iekļauti tiesu nolēmumu datu bāzēs. Pirmo PKN izmanto *ECLI* izveidošanai, un pārējie tiek minēti metadatos ar atzīmi “tāpat kā”. Atlikušos PKN izmanto, lai izveidotu *ECLI*, kuri tiek uzskaitīti datubāzē kā saistīti ar citiem nolēmumiem.

Piemērs:

Sodba VIII lps 432/2009, tāpat kā VIII lps 50/2009 un VIII lps 448/2009, VIII lps 28/2009

ECLI ir:

ECLI:SI:VSRS:2009:VIII.IPS.432.2009,

tāpat kā:

ECLI:SI:VSRS:2009:VIII.IPS.50.2009

ECLI:SI:VSRS:2009:VIII.IPS.448.2009

ECLI:SI:VSRS:2009:VIII.IPS.28.2009

Lietotāji, kas meklē jebkuru no šiem ECLI, tiks novirzīti uz vienu un to pašu dokumentu.

C: Agrāk pastāvēja situācijas, kad vienas un tās pašas tiesas PKN varēja atkārtoties, jo institūcija darbojās dažādās fiziski nošķirtās vietās un tai nebija centralizētas lietu pārvaldības sistēmas (piemēram, UPRS). Precīza nošķirtā darbības vieta ir norādīta dokumenta metadatos. Šādos gadījumos, apzīmējot nošķirto darbības vietu, EKN beigās tiek pievienota ".burts" kombinācija saskaņā ar šādu klasifikāciju:

Ceļe: ".**C**"

Ļubļana: ".**L**"

Nova Gorica: ".**G**"

Maribora: ".**M**"

D: Dažos dokumentos (krimināltiesību jomā) Augstākās tiesas SOVS datubāzē laukā "Odločba" ir izmantoti divi PKN. Pirmajā ir izmantots kārtas numurs (formā – "NN"), savukārt citi ir likti iekāvēs (). Iemesls tam ir dubulta lietu reģistrēšana pārejas periodā, ieviešot krimināllietu pārvaldības datorizētu sistēmu.

Šajos gadījumos tikai pirmo PKN izmanto EKN veidošanai, kam lietas kārtas numuru pievieno pēc gadskaitļa. Otru iekavas minēto PKN neņem vērā, un tas neveido daļu no ECLI.

Piemērs:

Sodba I lps 3248/2009-39 (I lps 10/2010)

ECLI ir:

ECLI:SI:VSRS:2009:I.IPS.3248.2009.39

E: Dažos gadījumos vairākos vienas tiesas dokumentos ir izmantots viens un tas pats PKN, piemēram, pagaidu noregulējuma pasākumiem un galīgiem lēmumiem. Šajos gadījumos, lai izveidotu EKN, pievieno numuru. Pirmajam nolēmumam (atkarībā no izdošanas datuma) nav skaitliska papildinājuma. Otrajam tiek piešķirts papildinājums ".1", nākamajam – ".2" utt. Papildinājumi tiek piešķirti automātiski, pamatojoties uz dokumenta izdošanas datumu.

Piemērs:

Sklep G 6/2011 (piezīme: lietots vairākos dokumentos)

ECLI ir:

ECLI:SI:VSRS:2011:G.6.2011

ECLI:SI:VSRS:2011:G.6.2011.1

ECLI:SI:VSRS:2011:G.6.2011.2

u. tml.


Saites

[Slovēnijas Republikas Augstā tiesa \(Vrhovno sodišče RS\)](#)

[Slovēnijas Republikas Konstitucionālā tiesa \(Ustavno sodišče RS\)](#)

 [Judikatūra \(Sodna praksa\)](#)

 [Judikatūra \(lai izmantotu lietojumprogrammu saskarni \(API\) ir vajadzīga Augstākās tiesas atļauja\)](#)


 [Konstitucionālās tiesas judikatūra \(Sodna praksa Ustavnega sodišča RS\)](#)

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 02/11/2016

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Slovākija

Valsts *ECLI* koordinators

Valsts *ECLI* koordinators ir Slovākijas Tieslietu ministrijas Tiesu informātikas un statistikas departaments, e-pasts:  ecli@justice.sk

Valsts kods

Slovākijas Republikas valsts kods ir: [SK]

Valsts *ECLI* koda izveidošana

ECLI kods tiek izveidots brīdī, kad tiek pieņemts spriedums. Ar *ECLI* ir apzīmēti tikai tie spriedumi, kas ir pieņemti pēc 2011. gada 25. jūlija. Gadījumā, ja spriedums ir pieņemts pirms 2011. gada 25. jūlija, un to pārsūdz pēc 2011. gada 25. jūlija, šādu spriedumu tāpat kā visus citus attiecīgajā lietā esošos nolēmumus arī apzīmē ar *ECLI* kodu.

Slovākijas Republikas *ECLI* koda piemērs:

ECLI:SK:OSBA1:2011:0123456789.123

OSBA1 – tiesas saīsinājums

2011 – gads

0123456789 – lietas identifikācijas numurs


123 – sērijas numurs, kas tiek piešķirts spriedumam lietā

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 01/07/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Somija



Lūdzu, ņemiet vērā, ka šai lapai nesen tika atjaunināta oriģinālvalodas  versija. Mūsu tulkotāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējies.

Somija šobrīd īsteno *European Case Law Identifier (ECLI - Eiropas judikatūras identifikators)* visās *Finlex* judikatūras datubāzēs, kas ir vienota valsts juridiskās informācijas datubāze.

Valsts *ECLI* koordinators

Valsts *ECLI* koordinators ir *Aki Hietanen*, Tieslietu ministrija, Somija, e-pasts:  finlex@om.fi

Valsts kods

Somijas valsts kods ir: [FI]

Valsts ECLI izveidošana

Somija šobrīd īsteno *European Case Law Identifier (ECLI - Eiropas judikatūras identifikators)* visās *Finlex* judikatūras datubāzēs, kas ir vienota valsts juridiskās informācijas datubāze. Projekts tika uzsākts, veicot *ECLI* lietošanas testus judikatūras datubāzēs Somijas Augstākajā tiesā un Augstākajā administratīvajā tiesā. Pašlaik arī apelācijas tiesu, administratīvo tiesu, un speciālo tiesu datubāzēs tiek izmantots *ECLI* identifikators. Spriedumu metadati tiks papildināti ar *ECLI* metadatiem 2013. gadā. *Finlex* judikatūras datubāzēs jau šobrīd tiek izmantoti *Dublin Core Metadata Initiative* metadati.

ECLI identifikators tiks arī izmantots *Finlex* datubāzē "Tiesu prakse juridiskajā literatūrā". Datubāzē ir iekļautas atsauces uz tiesu praksi Somijas juridiskajā literatūrā kopš 1926. gada. Tiesu prakse ietver, piemēram, Somijas Augstākās tiesas, Augstākās administratīvās tiesas, apelācijas tiesu, Eiropas Cilvēktiesību tiesas un Eiropas Savienības Tiesas spriedumus.

Valsts ECLI izveidošana

Augstākajā tiesā ECLI:FI:KKO:2011:43

Augstākajā administratīvajā tiesā ECLI:FI:KKO:2011:85

- lietu apkopojumiem (bez pilna teksta) ECLI:FI:KHO:2010:T3764

Apelācijas tiesām:

- Helsinku apelācijas tiesā ECLI:FI:HELHO:2011:5
- Austrumsomijas (*Itä-Suomi*) apelācijas tiesā ECLI:FI:I-SHO:2011:4
- Kouvolas apelācijas tiesā ECLI:FI:KOUHO:2009:3
- Rovaniemi apelācijas tiesā ECLI:FI:RHO:2010:8
- Turku apelācijas tiesā ECLI:FI:THO:2011:2
- Vāsas apelācijas tiesā ECLI:FI:VHO:2011:7

Administratīvajām tiesām:

- Helsinku administratīvajā tiesā ECLI:FI:HELHAO:2011:11.0378.255
- Hāmenlīnnas administratīvajā tiesā ECLI:FI:HAMHAO:2011:11.0378.255
- Kouvolas administratīvajā tiesā ECLI:FI:KOUHAO:2011:11.0379.25
- Kuopio administratīvajā tiesā ECLI:FI:KUOHAO:2011:11.0377.25
- Oulu administratīvajā tiesā ECLI:FI:OULHAO:2011:11.0375.25
- Rovaniemi administratīvajā tiesā ECLI:FI:ROVHAO:2011:11.0373.25
- Turku administratīvajā tiesā ECLI:FI:TURHAO:2011:11.0293.15
- Vāsas administratīvajā tiesā ECLI:FI:VAHAO:2011:11.0371.25
- Ālandu administratīvajā tiesā ECLI:FI:AALHAO:2011:11.0372.25

Apdrošināšanas tiesā ECLI:FI:VAKO:2010:757

Darba tiesā ECLI:FI:TTO:2011:108

Komerctiesā ECLI:FI:MAO:2010:595

Saites

[Finlex – valsts juridiskās informācijas datubāze](#)

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir

atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 30/06/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Zviedrija

Zviedrija vēl nav gatava īstenot *ECLI*.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 22/10/2015

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Anglija un Velsa

Apvienotā Karaliste nav pieņēmusi galīgo lēmumu par Eiropas judikatūras identifikatora *European Case Law Identifier, ECLI*) īstenošanu, taču apsver iespējamās risinājumus.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 30/01/2017

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Ziemeļīrija

Kamēr nav pieņemts galīgais lēmums par Eiropas judikatūras identifikatora (ECLI) īstenošanu, Apvienotā Karaliste apsver dažādas iespējas.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 13/09/2019

Eiropas judikatūras identifikators (ECLI) - Skotija



Lūdzu, ņemiet vērā, ka šai lapai nesen tika atjaunināta oriģinālvalodas [en](#) versija. Mūsu tulkotāji pašlaik gatavo versiju valodā, kuru esat izvēlējušies.

Jau ir pieejami tulkojumi šādās valodās: [fr](#) [pt](#).

Apvienotajai Karalistei šobrīd nav nekādu plānu par *European Case Law Identifier (ECLI - Eiropas judikatūras identifikators)* īstenošanu.

Šīs lapas dažādās valodu versijas uztur attiecīgās dalībvalstis. Tulkojumu veic Eiropas Komisijas dienestā. Varbūtējās izmaiņas, ko oriģinālā ieviešanas kompetentās valsts iestādes, iespējams, nav atspoguļotas tulkojumos. Eiropas Komisija neuzņemas nekādas saistības un atbildību par datiem, ko satur šis dokuments, vai informāciju un datiem, uz kuriem šajā dokumentā ir

atsauces. Lūdzam skatīt juridisko paziņojumu, lai iepazītos ar autortiesību noteikumiem, ko piemēro dalībvalstī, kas ir atbildīga par šo lapu.

Lapa atjaunināta: 23/04/2019